

報道関係者 各位

平成 26 年 12 月 25 日

【照会先】

健康局結核感染症課

新型インフルエンザ対策推進室

室長 高城 亮(内線 2071)

室長補佐 田村 大輔(内線 2927)

(代表番号) 03(5253)1111

(直通番号) 03(3595)3426

## 新型インフルエンザに関する英語版動画を作成しました -Tips for Coping with Pandemic Influenza-

厚生労働省では 12 月 25 日、「新型インフルエンザから身を守る、知っておきたい感染予防策」の英語版動画「Tips for Coping with Pandemic Influenza」を作成しましたのでお知らせします。

この動画は、2009 年に日本語で作成された新型インフルエンザ啓発動画を、日本に在住している日本語を母国語としない外国人の方に、日本人と同様の情報を提供するために翻訳、編集したものです。動画は厚生労働省のホームページからご覧いただけます。

国立感染症研究所の発表\*によると、今シーズンのインフルエンザは 12 月 5 日の流行入り以来、各地で発生が続いています。

\*<http://www.nih.go.jp/niid/ja/flu-m/flutoppage/813-idsc/map/141-flu-map.html>

厚生労働省では、今後も、日本にお住まいの外国人の方にもインフルエンザについて正しく理解いただき、その予防に努めていただけるような取り組みを行っていきます。

■ 厚生労働省「インフルエンザ対策：啓発ツール」ホームページ

<http://www.mhlw.go.jp/bunya/kenkou/kekkaku-kansenshou01/keihatu.html>

■ MHLW channel「Tips for Coping with Pandemic Influenza」(12 分 30 秒)

<http://youtu.be/j9REAM329LI>

